

Zeitschrift: The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK

Herausgeber: Federation of Swiss Societies in the United Kingdom

Band: - (1928)

Heft: 367

Artikel: Lendemain d'élections

Autor: [s.n.]

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-690318>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 16.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

LENDemain d'ELECTIONS.

La Suisse entière a renouvelé dimanche dernier ses représentants auprès des Chambres fédérales.

Au moment où ces lignes vont partir pour Londres, les résultats complets ne nous sont pas encore tous parvenus. Il faut en effet, dans certains cantons à la vaste superficie et à la dense population près de trois jours pour obtenir des résultats vérifiés et définitifs.

On peut cependant tirer quelques grandes lignes de la récente bataille. Et, disons tout d'abord que le mot "bataille" n'est point ici déplacé. Partout la lutte a été violente, aiguë et préparée de longue main. Dans certain canton de Suisse romande, on a même vu la presse socialiste attaquer dès le mois de mai, d'une façon détournée mais non moins hargneuse, le chef du gouvernement. Ce fut dès lors une suite d'articles quotidiens tous plus méchants, plus "sensationnels" les uns que les autres. C'est en effet en Suisse romande que le parti, qui se place sous l'église de Karl Marx, a déchaîné ses assauts les plus furieux, et cela dans une telle mesure que les chefs de file ont senti qu'il était prudent de s'assurer, coûte que coûte, le cumul, des sièges que des camarades peut-être moins excités pourraient leur ravir d'un coup de crayon de l'électeur.

Constatons bien franchement que les nombres de voix du parti socialiste sont, dans leur ensemble, en augmentation. Par le jeu même de la Proportionnelle, ils n'ont pas gagné un nombre considérable de sièges supplémentaires. Ils ont même perdu celui qu'il détenaient, un peu à l'étonnement de tout le monde, à Schwyz; ils en gagnent par contre un en Thurgovie à Berne et peut-être un second dans les Grisons. Ils augmentent fortement leurs effectifs à Neuchâtel, à Genève et même dans le Valais.

Fait intéressant à signaler: le Conseil des Etats, ce Corps de toutes les mesures et de toutes les paix, possède deux socialistes que leur avaient envoyés Bâle et Genève. La coalition bourgeoise, qui non sans-peine il faut l'avouer, s'est formée aux bords du Rhin comme aux bords du Rhône, a réussi à les exclure. Ceux de nos conseillers, qui siègent du coté de la "Grand' place" et non point sur la "vue des Alpes," se retrouvent désormais entre bourgeois seulement.

Il est également intéressant de noter qu'à Zurich, les candidats bourgeois à notre Sénat fédéral, sont élus avec plus de 17,000 voix d'avance sur les socialistes.

Le parti des agrariens n'a pas obtenu les succès qu'il espérait, fortement battu en brèche qu'il est par les radicaux. On espérait par contre de nombreux succès catholiques à Schwyz, dans le Valais et à Bâle-Campagne.

Mais il est dans ces élections une grande victoire: la Représentation Proportionnelle elle-même. Attaquée avec le scrutin, elle l'est immédiatement après avec le même acharnement. On se souvient des discussions passionnées qui s'étaient élevées au moment de son introduction. Ces dernières ont repris avec preuves à l'appui, autour des urnes. Il est un fait patent: c'est que la R.P. permet aux comités électoraux une "cuisine nauséabonde" contre laquelle l'électeur, s'il a le souci et le respect de son parti, ne peut rien.

Donnons ici un exemple concret pris entre beaucoups. A Genève, un des chefs du parti socialiste, Mr. Dicker, pour des raisons que nous n'avons pas à analyser ici, avait quelques craintes de voir l'électeur socialiste lui préférer d'autres candidats du même parti, comme MM. Rosselet et Naine. Il se fait aussitôt cumuler, ce qui est son droit le plus absolu lorsque son propre comité électoral y soucrit. Il est dès lors *certain* d'être élu, car, de deux choses l'une: ou l'électeur socialiste biffera son nom pour avantager celui d'un collègue et fait perdre ainsi à la liste socialiste *entière* un suffrage qui lui est précisément nécessaire pour obtenir un quorum élevé; ou par respect du parti, malgré ses préférences personnelles, l'électeur socialiste vôte sans la modifier la liste qu'on lui propose. Dès lors l'homme dans la rue ne se sent plus son maître, il maugré au sein de sa propre famille politique contre ceux qu'on lui "impose" et ne parle rien moins que de modifier la loi électoral qui le régit.

Je tenais à vous citer ce mouvement de mécontentement contre la R.P. parce qu'il s'élève aux quatre coins du pays et qu'il a le temps devant lui pour aboutir.

Erik.

EIDGENÖSSISCHE GLOSSEN.

Trunkenheit und Militärstrafrecht.

In Nr. 8 der "Allgemeinen Schweizerischen Militärzeitung" referiert Staatsanwalt Major Pfenniger über "Die Trunkenheit im alten und neuen Militärstrafrecht."

Tatsachen: Ein Drittel von 2000 militärgerechtlichen Aburteilungen 1914-1917 kommt auf das Konto des Alkohols. Bei bestimmten Delikten ist die Verhältniszahl noch schlimmer: Insubordination 50 Prozent, Körpervorlebens in Raufhandel 82 Prozent.

Altes Militärstrafrecht: Trunkenheit an sich wird nur disziplinarisch geahndet. Begeht aber ein Betrunkener ein Verbrechen, so wird er so bestraft, als ob er im Zustand der vollen Zurechnungsfähig-

keit gehandelt hätte. Umsonst stellte General Wille während der Grenzbesetzungszeit den Grundzustat auf: Für das Betrinken ist der Fehlbar schwer strafbar, für das, was er im Rausch begeht, ist er es nicht.

Neues Militärstrafrecht: Es sieht für Trunkenheit an sich nicht nur Disziplinarstrafe, sondern auch Kriminalstrafe vor, sofern der Betrunkene in diesem Zustand öffentliches Aergernis erregt oder ein Verbrechen oder Vergehen verübt, für das er selbst wegen Unzurechnungsfähigkeit nicht bestraft werden kann. (Die Auffassung von General Wille hat also gesiegt.)

Damit ist das Strafrecht zum erstenmal in den Dienst der Alkoholbekämpfung gestellt. Und es ist gerade das Militärstrafrecht das hier fortschrittlich ist! Gegenüber keinem Geringeren als Prof. Stoos (dem ein Land, wo das schuldhafte Sich-Bebrincken bestraft wird, als ein Polizeistaat erscheint) verteidigt Major Pfenniger diese Rege lung, "die dem Laien ohne weiteres einleuchten dürfte."

Dass sie dem Laien, der sich immer noch so gern auf die bürgerliche Freiheit beruft, auch wirklich einleuchtet!

Major Pfenniger sagte: "Ich verhelle mir keinen Augenblick, dass mit dem Strafrecht allein der Alkoholismus nicht aus der Armee auszurotten sein wird. Gerade deswegen sollte es aber Pflicht jedes Offiziers sein, alle Bestrebungen zu unterstützen, die in Gesetzgebung und Volkswirtschaft diese vielleicht grösste Gefahr für die Zukunft unseres Volkes zu bannen versuchen."

Man kann dieser herzhaften Aufforderung gestoßen hinzufügen: Nicht nur Pflicht jedes Offiziers, sondern jedes Schweizers, dem der Begriff des Vaterlandes kein leeres Wort ist!

Bürgerliche und soldatische Moral.

Und nun komme ich auf ein altes Thema zurück, auf ein Thema, das mich schon beschäftigte als ich während der Grenzbesetzung abends nach dem Dienst die Schriften General Wille studierte: Man macht und macht immer noch einen Unterschied zwischen Soldat und Bürger. Vom Bürger im Wehrkleide verlangt man mehr als von jenem, der nur im Kleide seines Arbeits- oder Sonntags herumläuft. Ich bin immer dafür eingetreten und werde es immer tun, dass diese Unterscheidung zu verschwinden habe und zwar in dem Sinne, dass die strengere militärische Auffassung in bezug auf Ehrenhaftigkeit, Selbstzucht, Hygiene usw. in unser sogenanntes bürgerliches Leben eindringen müsse. Denn gerade wir stehen jeden Tag im Kampfe, wir verteidigen an jedem Tage unser Vaterland, die Leistung der Gesamtheit unserer Arbeitskräfte für die Aufrechterhaltung der Schweizerischen Unabhängigkeit ist tausendmal grösser als die der Armee. Mut und Tapferkeit werden wahrhaftig auch von uns verlangt; gerade der Krieg hat bewiesen, dass es leichter ist, auf dem Felde tapfer zu sein als im zivilen Leben. Zivilcourage fällt immer noch schwerer als Schlachtfeldcourage. Ziehen wir also die Folgerung und verlangen wir auch vom Bürger, was wir vom Soldaten verlangen. Zwischen beiden müsste kein Unterschied mehr sein. Bestraft ein Militärgesetz die Trunkenheit, so ist sie auch von einem bürgerlichen Strafgesetz zu bestrafen. Das Aergernis, das ein betrunkener Bürger gibt, der den Soldatenrock nicht an hat, ist nicht geringer als jenes, das ein Füsiliere oder Kanonier gibt.

Vorläufig leben bei uns noch zwei verschiedene Welten nebeneinander und ineinander, und wir tun so, als ob wir es nicht sähen oder als ob das ganz selbstverständlich wäre. Erst wenn wir einmal vom Bürger so viel verlangen wie vom Soldaten, dann sind wir ein Ganzes. Dann werden wir auch, um nur noch ein Beispiel zu nennen, nicht nur für den Soldaten sorgen, der im Dienste der Armee krank geworden ist, sondern auch für jenen, der im schweren Friedensdienste seine Werktagen die Gesundheit verloren hat.

Der Bund als Hilfe in der Not.

Klingnau beschäftigt mit Recht die Gemüter. Grosses Verbände haben sich mit Eingaben an den Bundesrat gewandt. Zum Verband der Energiekonsumenten gestellt sich diesmal brüderlich der Verband schweizerischer Elektrizitätswerke. Der Anhänger einer gewissen vom Bundesrat aus geleiteten Energiewirtschaft auf dem Gebiete der elektrischen Energie muss also schliesslich noch froh sein, dass der Export von Strom zu einer wichtigen Frage der schweiz. Volkswirtschaft im allgemeinen und der Elektrizitätswirtschaft im besonderen geworden ist. Denn ohne diesen Export, der der Genehmigung des Bundes untersteht, hätten wir so gut wie kein öffentliches Mitspracherecht. Vom Sondergebiete des Stromexports aus werden aber auf dem Wege von Kompensationen usw. auch andere Gebiete der Stromerzeugung, Verteilung und Verkaufs beeinflusst.

Die Eingabe des Verbandes der Elektrizitätswerke ist symptomatisch. Einen schöneren Beweis für die Notwendigkeit einer eidgenössischen Regelung

l lung könnte man sich nicht wünschen. So wenig sonst die Werke die Einmischung des Staates wünschen, so sehr sind auch sie gezwungen, in gewissen Fällen, wo alles anderes versagt, sich an den Bund zu wenden. So erleben wir nicht zum erstenmal, dass eine Interessentengruppe sich notgedrungenswise schliesslich doch an den Staat wenden muss.

Die nächste Folgerung ist natürlich die: Solche Interessentengruppen werden sich daran gewöhnen müssen, dass sich der Staat auch daran ordnet und kontrollierend in die Wirtschaft einmischt, wenn es nicht von den Interessentengruppen selber gewünscht wird. Denn was dem einen recht ist, ist dem andern billig.

Zwei Tatsachen von Wichtigkeit.

Im Tessin ist anlässlich einer Interpellation wieder einmal darauf hingewiesen worden, dass die Auswanderung von Tessiner Mauren über den Gotthard und das Einwandern von italienischen Mauren eine unerwünschte Wanderungsscheinung darstelle. Hoffentlich wird nun diese Tatsache endlich zu einer allgemein gekannten schweizerischen Weisheit. Viele Diskussion über die Probleme des Tessins würden sachlicher verlaufen, wenn man sich ein für allemal klar mache, dass der Tessiner in die übrige Schweiz oder ins Ausland auswandert, um ein besseres Leben zu suchen, während der einwandernde Italiener dieses bessere Leben schon im gleichen Tessinerland findet!

Die allgemeine Kenntnis dieser Tatsache ist ebenso wichtig zur Beurteilung gewisser aktueller Probleme wie jene, die mit der Gebirgsentvölkerung zu tun hat und auch immer noch ungenügend erkannt und bekannt ist. Pfarrer Hübscher in Feldis hat kürzlich in einer der Gebirgsentvölkerung gewidmeten Schrift in klarer und scharfer Weise auf sie hingewiesen. Sie heisst: Die Lage der Gebirgsbauern war haltbar, so lange sie Selbstversorger waren. Sie wurde unhaltbar, sobald sie begannen, Lebensmittel und weitere Bedarfssachen von auswärtigen zu beziehen; dabei wurde ihr Leben weder gesünder noch reicher.

Werden diese beiden Tatsachen gebührend gewürdigt, so erübrigen sich etliche parteilpolitische und vaterländische Phrasen!

—Felix Moeslin in 'N.Z.'

PESTALOZZI-KALENDER.

(*Pestalozzi-Kalender*, Deutsche, Französische und Italienische Ausgabe und besondere Ausgabe für Mädchen.—Pestalozzi-Verlag Kaiser & Co. A.-G., Bern.)

Es ist uns eine angenehme Pflicht auf diesen herrlichen Kalender hinzuweisen, der sich der Kinder Zustimmung in immer steigendem Maasse erfreut. Das wertvolle Büchlein sollte in keiner Familie fehlen. Der Anregungen, die von diesen 300 Seiten und dem Schatzkästlein ausgieben sind mannigfache. Die Liebe zu allem was lebenswert, edel, schön und interessant ist, wird erfolgreich geweckt. Es sind keine Kriegsherrnen, die nur zerstören, nicht Schlachten, die die Menschheit aus Millionen Wunden bluten lassen, welche uns dargestellt werden. Die Diener der Menschheit, die Erfinder und Geisteshelden werden in ihren Schöpfungen vergeführt. Man mag daraus wieder erkennen wie schwer es ist aufzubauen und wie teuflisch leicht zu vernichten. Dass unserer Jugend solche die Menschheit fördernde Ereignisse eindrücklich gemacht werden, ist Pflicht des Pädagogen. In diesem Sinn sollte auch der Geschichtsunterricht umgestaltet werden; nicht dass man die Kriege verschweige, sondern in dem man den auf das Heldenhaft und Grosses gerichteten Kinderherzen, die nach Taten sich sehnen, das aufzeigt was wahrhaft gross ist und ihnen den Krieg in der Geschichte als Verirrung des Geistes deutlich macht. Der Verlag würde sich aber einen Lorbeer dann holen, wenn er es dazu brächte mit Redakteuren und Besitzern unserer Tageszeitungen zu tagen und die Presse an eine vergessene Pflicht zu erinnern: den Erwachsenen mit grossen Lettern den einsamen Kampf und die ungezählten Opfer der Wohltäter der Menschheit täglich aufzuzeigen. Sie verdienen den Dank der Welt und nicht die Boxer, Tennisspieler und wie sie alle heißen, deren Tätigkeit niemanden bereichert sondern nur die Taschen leert. Währenddem bleibt manches ungetan, weil keine Gelder zur Verfügung stehen. Jugendbücher beeinflussen oft am nachhaltigsten. Wenn unserer heranwachsenden Generation auch Fernerhin der Dienst geleistet wird wie im Pestalozzikalender 1929, dann darf man dem verdienstlichen Verlag nur danken.

C.T.H.

CITY SWISS CLUB.

AUCTION BRIDGE COMPETITION.

The following are the average scores up to and including last Tuesday evening, the figures in brackets denoting the number of rubbers still to be played:

R. Bessire 8.2 (3), Ch. Valon 8 (5), L. Chapuis 6.5 (1), M. Gerig 6.5, H. Senn 6.3 (5), A. C. Baume 5.5, G. E. De Brunner 5 (7), P. F. Boehringer 4.8 (1), W. Notari 4.5 (6), J. Billeter 4.4 (3), L. Schobinger 3.8 (1), P. Bessire 3.5 (5), A. Schupbach 3.1 (3), N. Defrenne 2.8 (1), L. John 2.7 (3) and E. Werner 1.7 (4).

Please reserve FRIDAY, NOVEMBER 23rd,
for the BANQUET and BALL of the
CITY SWISS CLUB.